

TREUEPROGRAMM



NAME

E-MAIL-ADRESSE

NACHNAME

TELEFON

DOMIZIL

Ich erkläre mich damit einverstanden, dass meine oben genannten persönlichen Daten für Marketing- und Handelszwecke im Zusammenhang mit der Teilnahme am Treueprogramm „Loyalty Card“ verarbeitet werden, ohne sie an Dritte weiterzugeben, gemäß Artikel 6 Absatz 1 lit. a), b) und f) Verordnung (EU) 2016/679 des Europäischen Parlaments und des Rates vom 27. April 2016 zum Schutz natürlicher Personen bei der Verarbeitung personenbezogener Daten, zum freien Datenverkehr und Wiederholungsrichtlinie 95/46/EG (Datenschutz-Grundverordnung) vom 27. April 2016 (ABl. EU L 119, S. 1).

DATUM UND UNTERSCHRIFT

Reglemente auf orska.de verfügbar

ESTIMUNGEN DES TREUEPROGRAMMS „LOYAL CUSTOMER CLUB“

§1. Allgemeine Bestimmungen

1. Diese Bestimmungen definieren die Bedingungen des Treueprogramms Loyalty Club, im Folgenden als „Programm“ bezeichnet.
2. Das Programm wird von ORSKA sp. k. mit Sitz in ul. organizacji, Folwarczna 91, 62-081 Przeźmierowo, Polen, im Folgenden „Veranstalter“ genannt.
3. Das Programm richtet sich an Kunden – im Folgenden „Teilnehmer“ genannt –, die in den in den Bestimmungen angegebenen ORSKA-Boutiquen und im Online-Shop unter www.orska.de einkaufen.
4. Ziel des Programms ist es, Teilnehmer für den Kauf von Produkten mit Punkten zu belohnen, die auf dem Stammkundenkonto gesammelt werden und der Registrierung in der Datenbank des Veranstalters – im Folgenden „Treuekundenclub“ genannt – unterliegen. Nach dem Sammeln der in dieser Ordnung angegebenen Anzahl von Punkten können diese gegen einen Rabatt eingetauscht werden, der auf nachfolgende Einkäufe in den in dieser Ordnung angegebenen ORSKA-Boutiquen und im Online-Shop unter www.orska.de angerechnet wird.
5. Die Bestimmungen sind für den Veranstalter und den Teilnehmer ab dem Zeitpunkt ihrer Veröffentlichung verbindlich.
6. Die aus dem Programm erwachsenden Rechte sind für den Teilnehmer nicht an Dritte übertragbar.

§2. Teilnahmebedingungen am „Loyalty Club“-Programm

1. Um am Programm teilzunehmen, müssen folgende Bedingungen erfüllt sein:
 - I. Vollendung des 18. Lebensjahrs.
 - II. Tätigen sie einen Einkauf in den in den Bestimmungen angegebenen ORSKA-Boutiquen oder im Online-Shop unter www.orska.de.
 - III. Der Teilnehmer stellt seine personenbezogenen Daten (Vor- und Nachname, E-Mail-Adresse, Telefonnummer, Wohnort) zur Verfügung und gibt eine Einverständniserklärung zur Verarbeitung seiner personenbezogenen Daten für Zwecke im Zusammenhang mit der Durchführung des Programms ab. Mit der korrekten Ausfüllung und Unterschrift dieses Formulars ist diese Voraussetzung erfüllt.
 - IV. Lesen und Akzeptieren des Inhalts dieser Bestimmungen.
2. Ab dem Zeitpunkt des Beitritts zum Treueclub kann der Teilnehmer auf seinem Konto Punkte sammeln, die er durch Einkäufe in den in den Bestimmungen angegebenen ORSKA-Boutiquen und im Online-Shop unter www.orska.de erhält.
3. Ein dem Konto gutgeschriebener Punkt entspricht einem ausgegebenen Złoty.
4. Den Programmteilnehmern können spezielle, ausgewählte Angebote, Einladungen oder kommerzielle Informationen zugesandt werden.
5. Ein Stammkundenkonto wird nur einem Programmteilnehmer zugewiesen.
6. Dem Teilnehmer ist es nicht gestattet, das Konto Dritten zur Verfügung zu stellen. Andernfalls verliert er die aus dem Programm resultierenden Privilegien, einschließlich des Verlusts der auf dem Konto gesammelten Punkte.
7. Der Treueclub ist in folgenden ORSKA-Boutiquen gültig: Poznań Stary Browar, Warszawa Dorn Handlowy Mysi3, Warszawa Elektrownia Powiśle, Bydgoszcz Zielone Arkady und im Online-Shop unter www.orska.de.
8. Der Veranstalter oder sein Mitarbeiter können von jeder Person, die dem Treueclub angehört, die Vorlage eines Ausweisdokuments verlangen, um die Berechtigung der jeweiligen Person zur Nutzung des Treuekontos zu bestätigen.

§3. Punkte sammeln auf dem Konto des Programmteilnehmers

1. Punkte im Programm werden für Einkäufe in den in den Bestimmungen angegebenen ORSKA-Boutiquen oder im Online-Shop unter www.orska.de vergeben.
2. Das Sammeln von Punkten ist jeweils nur nach Bestätigung und korrekter Verifizierung der E-Mail-Adresse oder Telefonnummer des Programmteilnehmers möglich.
3. Eine Punktegutschrift ist auch für Einkäufe im vom Veranstalter betriebenen Online-Shop unter www.orska.de möglich. Zu diesem Zweck muss der Programmteilnehmer mit seiner dem Veranstalter übermittelten E-Mail-Adresse und seinen personenbezogenen Daten ein Benutzerkonto im Online-Shop des Veranstalters anlegen. Informationen zur Erstellung eines Benutzerkontos im Online-Shop des Veranstalters muss der Teilnehmer an folgende E-Mail-Adresse senden: kontakt@orska.de. Nach Erhalt der E-Mail-Bestätigung über die Verknüpfung der Benutzerkonten im Online-Shop werden dem Programmteilnehmer für jeden Einkauf im Online-Shop automatisch Punkte gutgeschrieben.
4. Nach dem Sammeln von 8.000 Punkten im Wert von 8.000 PLN auf dem Konto erhält der Programmteilnehmer 10 % Rabatt auf jeden weiteren Einkauf in ausgewählten ORSKA-Boutiquen und im Online-Shop unter www.orska.de, vorausgesetzt, dass der Teilnehmer seine Teilnahme am Programm beim Einkauf in der stationären Boutique korrekt nachweist und im Falle eines Einkaufs im Online-Shop den Einkauf von einem aktiven Konto aus tätigt.
5. Der dem Programm gewährte Rabatt ist nicht mit anderen Rabatten und Angeboten kombinierbar.
6. Wenn der Teilnehmer die gekauften Produkte zurückgibt, zieht der Veranstalter die für den Kauf vergebenen Punkte vom Konto ab. Der Abzug der Punkte erfolgt in gleicher Höhe, in der sie im Zusammenhang mit dem Kauf eines vom Teilnehmer retournierten Produktes gutgeschrieben wurden.
7. Der Teilnehmer hat jederzeit Anspruch auf Informationen zum Status des Programmkontos und der Anzahl der auf dem Konto gesammelten Punkte. Diese Informationen können persönlich beim Kauf in der Boutique oder per E-Mail eingeholt werden, indem eine Anfrage an den Veranstalter an die E-Mail-Adresse kontakt@orska.de gesendet wird.
8. Der Veranstalter behält sich das Recht vor, dem Teilnehmer die Möglichkeit zu verweigern, über das Konto einen Einkauf zu tätigen (und Punkte zu sammeln), wenn es sich um den Kauf von Waren in Großhandlungsmengen oder um Waren handelt, die unter Umständen gekauft werden, die darauf schließen lassen, dass der Teilnehmer den Kauf im Zusammenhang mit seiner gewerblichen oder geschäftlichen Tätigkeit tätigt, insbesondere zum Zwecke des Weiterverkaufs.
9. Die auf dem Teilnehmerkonto gesammelten Punkte können weder in Bargeld umgetauscht noch vom Teilnehmer an Dritte übertragen oder verkauft werden.

§4. Verarbeitung personenbezogener Daten

1. Beim Beitritt zum Programm gibt der Teilnehmer die persönlichen Daten (siehe oben) an, die für die Teilnahme am Programm erforderlich sind. Die Angabe dieser Daten ist freiwillig und eine Nichtangabe führt nicht zur Teilnahme am Programm. Der Widerruf der Einwilligung zur Verarbeitung personenbezogener Daten für die Zwecke des Programms durch den Teilnehmer ist gleichbedeutend mit der Beendigung der Teilnahme am Programm. In einem solchen Fall wird die ausgestellte Karte gesperrt und es gilt der zweite Satz von § 5 Absatz 3 der Bestimmungen.
2. Darüber hinaus stimmt der Teilnehmer der Mehrfachverarbeitung seiner oben genannten personenbezogenen Daten durch ORSKA sp. k. mit Sitz in Przeźmierowo (ohne Weitergabe an Dritte) gemäß Art. 6 Abs. 1 lit. 1 ff. a), b) und f) Verordnung (EU) 2016/679 des Europäischen Parlaments und des Rates vom 27. April 2016 zum Schutz natürlicher Personen bei der Verarbeitung personenbezogener Daten, zum freien Datenverkehr und zur Aufhebung der Richtlinie 95/46/EG (Datenschutz-Grundverordnung) vom 27. April 2016 (ABl. EU L 119, S. 1).
3. Die von den Teilnehmern gemäß den Absätzen 1 und 2 oben bereitgestellten personenbezogenen Daten werden zum Zweck der Erfüllung der in diesen Programmbestimmungen festgelegten Verpflichtungen des Veranstalters gegenüber den Teilnehmern und zu Zwecken verarbeitet, die sich aus den von ORSKA sp. k. verfolgten berechtigten Interessen ergeben, sowie zum Zweck der Ausführung des mit dem Teilnehmer geschlossenen Vertrags und zu Marketing- und Handelszwecken (Zusendung kommerzieller Informationen auf elektronischem Wege in Form von SMS- und MMS-Nachrichten).
4. Der Teilnehmer hat das Recht auf Zugriff auf den Inhalt seiner Daten sowie auf deren Korrektur, Ergänzung und Löschung. Um diese Rechte auszuüben, kann der Teilnehmer eine entsprechende Anfrage an den Veranstalter an die folgende E-Mail-Adresse senden: kontakt@orska.de.
5. Personenbezogene Daten werden für die Dauer der Teilnahme am Programm sowie nach Beendigung dieser Teilnahme für einen gesetzlich vorgeschriebenen Zeitraum gespeichert. Im Falle der Verarbeitung personenbezogener Daten zu rechtlich gerechtfertigten Zwecken von Orska sp. k. werden die Daten für die Dauer dieser Zwecke und auf Grundlage der Einwilligung des Teilnehmers gespeichert – bis die Einwilligung widerrufen wird.

§5. Schlussbestimmungen

1. Informationen zum Programm sind auf der Website www.orska.de verfügbar.
2. Der Veranstalter ist berechtigt, das Konto des Teilnehmers jederzeit zu schließen, wenn der Teilnehmer gegen die Bestimmungen dieser Bestimmungen verstößt, insbesondere durch unsachgemäße Nutzung des Kontos, Angabe falscher Daten oder Vortäuschen einer anderen Person. Die auf dem Konto des betreffenden Teilnehmers gesammelten Punkte werden vollständig storniert.
3. Der Teilnehmer kann jederzeit von der Teilnahme am Programm zurücktreten. Der Rücktritt muss schriftlich in einer der im Reglement genannten Boutiquen oder per E-Mail an folgende Adresse erfolgen: kontakt@orska.de. Mit der Zustellung der Rücktrittserklärung werden sämtliche auf dem Konto angesammelten Punkte storniert und das Konto des Teilnehmers geschlossen.
4. Der Veranstalter behält sich das Recht vor, diese Bestimmungen jederzeit und ohne Angabe von Gründen zu ändern, vorausgesetzt, dass für einen Zeitraum von 1 Monat ab der Veröffentlichung der Informationen über die Änderung gemäß Abschnitt 5 unten hat der Teilnehmer das Recht, Punkte zu sammeln und diese zu den gleichen Bedingungen wie zuvor gegen in den Bestimmungen vorgesehene Vorteile einzutauschen.
5. Informationen zu Änderungen der Bestimmungen werden auf der Website des Veranstalters unter www.orska.de veröffentlicht.
6. Das Programm ist auf unbestimmte Zeit gültig. Der Veranstalter behält sich vor, diese jederzeit und ohne Angabe von Gründen zu beenden. Der Veranstalter informiert einen Monat im Voraus auf der Internetseite www.orska.de über das Ende des Programms.
7. ORSKA sp. k. mit Sitz in Przeźmierowo informiert darüber, dass es der Programmorganisator ist, weil es die Stelle des vorherigen Organistors (ORSKA, Anna Orska mit Sitz in Poznań) eingenommen hat und alle Pflichten und Rechte im Zusammenhang mit der Durchführung des Programms übernommen hat, und versichert, dass alle ausgegebenen Treuekarten und die damit verbundenen erstellten Teilnehmerkonten zu denselben Bedingungen wie zuvor akzeptiert und verwaltet werden. Teilnehmerkonten bleiben aktiv und gesammelte Punkte behalten ihre Gültigkeit.
8. Die Firma ORSKA sp. k. mit Sitz in Przeźmierowo informiert hiermit, dass infolge der Übernahme des oben genannten Programms die Firma ORSKA, Anna Orska fungiert nicht mehr als Administratorin der personenbezogenen Daten der Programmteilnehmer. Aus diesem Grund fungiert ab dem 01.01.2024 ORSKA sp. k. mit Sitz in Przeźmierowo als Verantwortlicher für die personenbezogenen Daten der Programmteilnehmer. Die Kontaktdaten des neuen Administrators sind in § 1 Punkt 2 dieser Bestimmungen angegeben. Der Umfang der personenbezogenen Daten und der Zweck ihrer Verarbeitung durch ORSKA sp. k. haben sich nicht geändert. ORSKA sp. k. gewährleistet weiterhin die Sicherheit der personenbezogenen Daten der Teilnehmer, die weiterhin gemäß der DSGVO verarbeitet werden. Weitere Informationen zu den Grundsätzen der Verarbeitung personenbezogener Daten finden Sie in der Datenschutzrichtlinie auf der Orska-Website. D.

Die oben genannten Bestimmungen sind ab dem 01.09.2024 gültig.

DATUM UND UNTERSCHRIFT